

2006-06-22

File/dossier 1-3-1-5

Canadian Nuclear Safety Commission
(CNSC)

Commission canadienne de sûreté nucléaire
(CCSN)

**UPDATED
PUBLIC HEARINGS AGENDA**

**MISE À JOUR
ORDRE DU JOUR DES
AUDIENCES PUBLIQUES**

Date: June 28, 2006
Time: 8:30 AM
Location: Public Hearing Room
14th floor
280 Slater Street
Ottawa, Ontario

Commission
Member
Document
(CMD)
Document à
l'intention des
commissaires

date : 28 juin 2006
heure : 8 h 30
endroit : Salle d'audiences publiques
14^e étage
280, rue Slater
Ottawa (Ontario)

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>1. Opening remarks</p> <p>2. Adoption of Agenda</p> <p>3. HEARING DAY TWO
TIME: 8:30 AM
[Day 1 was held
April 26, 2006]</p> <p>Atomic Energy of
Canada Limited:
Application for the renewal of
the operating licence for the
nuclear research and test
establishment located at the
Chalk River Laboratories</p> | <p>1. Ouverture</p> <p>2. Adoption de l'ordre du jour</p> <p>3. DEUXIÈME JOUR DE L'AUDIENCE
HEURE : 8 h 30
[Le 1^{er} jour était
le 26 avril 2006]</p> <p>Énergie atomique
du Canada limitée :
Demande visant le renouvellement
du permis d'exploitation de
l'établissement de recherche
et d'essais nucléaires aux
Laboratoires de Chalk River</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

• Oral presentation by Atomic Energy of Canada Limited	06-H9.1H	• Exposé oral par Énergie atomique du Canada limitée
• Oral presentation by CNSC Staff	06-H9.B	• Exposé oral par le personnel de la CCSN
• Oral presentation by the County of Renfrew	06-H9.2	• Exposé oral par le comté de Renfrew
• Oral presentation by the Corporation of the Town of Deep River	06-H9.3	• Exposé oral par la Corporation de la ville de Deep River
• Oral presentation by the City of Pembroke	06-H9.4	• Exposé oral par la ville de Pembroke
• Oral presentation by the Canadian Society of Nuclear Medicine	06-H9.37 06-H9.37A	• Exposé oral par la Société canadienne de médecine nucléaire
• Oral presentation by the Concerned Citizens of Renfrew County	06-H9.6 06-H9.6A	• Exposé oral par Concerned Citizens of Renfrew County
• Oral presentation by the Canadian Nuclear Workers' Council	06-H9.7 06-H9.7A	• Exposé oral par Conseil canadien des travailleurs du nucléaire
• Oral presentation by Ottawa Riverkeeper	06-H9.8	• Exposé oral par Sentinelle Outaouais
• Oral presentation by Lynn Jones	06-H9.9 06-H9.9A	• Exposé oral par Lynn Jones
• Oral presentation by Skye Faris	06-H9.10	• Exposé oral par Skye Faris
• Oral presentation by the Sierra Club of Canada	06-H9.11	• Exposé oral par le Sierra Club du Canada

- Oral presentation by Greenpeace Canada 06-H9.12 • Exposé oral par Greenpeace Canada
- Oral presentation by the National Research Council Canada 06-H9.35 • Exposé oral par le Conseil national de recherches Canada
- Oral presentation by MDS Nordion 06-H9.5 • Exposé oral par MDS Nordion
- Written submission from Ducks Unlimited - Upper Ottawa Valley 06-H9.13 • Mémoire de Canards illimités – Upper Ottawa Valley
- Written submission from the Ottawa Valley Tourist Association 06-H9.14 • Mémoire de Ottawa Valley Tourist Association
- Written submission from the Renfrew County District School Board 06-H9.15 • Mémoire du Renfrew County District School Board
- Written submission from the Renfrew County Catholic District School Board 06-H9.16 • Mémoire du Renfrew County Catholic District School Board
- Written submission from the Corporation of the Town of Laurentian Hills 06-H9.17 • Mémoire de Corporation of the Town of Laurentian Hills
- Written submission from the Town of Petawawa 06-H9.18 • Mémoire de la ville de Petawawa
- Written submission from the Deep River District United Way 06-H9.19 • Mémoire de Deep River District United Way
- Written submission from John Yakabuski, M.P.P., Renfrew-Nipissing-Pembroke 06-H9.20 • Mémoire de John Yakabuski, député, Renfrew-Nipissing-Pembroke
- Written submission from the Canadian Nuclear Association 06-H9.21 • Mémoire de l'Association nucléaire canadienne

- Written submission from United Way / Centraide of the Upper Ottawa Valley Inc. 06-H9.22 • Mémoire de United Way / Centraide of the Upper Ottawa Valley Inc.
- Written submission from the Upper Ottawa Valley and Area Chamber of Commerce 06-H9.23 • Mémoire de Upper Ottawa Valley and Area Chamber of Commerce
- Written submission from the Municipality of Rapides des Joachims 06-H9.24 • Mémoire de la Municipalité de Rapides des Joachims
- Written submission from the Deep River Science Academy 06-H9.25 • Mémoire de Deep River Science Academy
- Written submission from the Deep River and District Hospital 06-H9.26 • Mémoire de Deep River and District Hospital
- Written submission from the Municipality of Chichester 06-H9.27 • Mémoire de la Municipalité de Chichester
- Written submission from the Municipality of L'Isle-aux-Allumettes 06-H9.28 • Mémoire de la Municipalité de L'Isle-aux-Allumettes
- Written submission from the Canadian Forces Base / Area Support Unit Petawawa 06-H9.29 • Mémoire de la Base des Forces canadiennes / Unité de Soutien de Secteur Petawawa
- Written submission from the CANDU Owners Group Inc. 06-H9.30 • Mémoire du CANDU Owners Group Inc.
- Written submission from the Pembroke Regional Hospital 06-H9.31 • Mémoire de l'Hôpital Régional de Pembroke
- Written submission from the Algonquin College in the Ottawa Valley 06-H9.32 • Mémoire du Algonquin College in the Ottawa Valley
- Written submission from Blair P. Bromley, Morgan Brown and Jeremy Whitlock 06-H9.33 • Mémoire de Blair P. Bromley, Morgan Brown et Jeremy Whitlock

- | | | |
|-----------------------------------------------------------------------|----------|---------------------------------------------------------------|
| • Written submission from the Society of Nuclear Medicine | 06-H9.34 | • Mémoire de la Society of Nuclear Medicine |
| • Written submission from Patrick Hagarty | 06-H9.36 | • Mémoire de Patrick Hagarty |
| • Written submission from the Ontario Association of Nuclear Medicine | 06-H9.38 | • Mémoire de l'Association de médecine nucléaire de l'Ontario |
4. **CLOSING**
4. **CLÔTURE**